

# সুনান আবূ দাউদ (ইসলামিক ফাউন্ডেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৪৮৬

২/ সালাত (নামায) (১ সালাত (১ স

পরিচ্ছেদঃ ২৭. মুশরিকদের মসজিদে প্রবেশ সম্পর্কে।

باب مَا جَاءَ فِي الْمُشْرِكِ يَدْخُلُ الْمَسْجِدَ

#### আরবী

حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ حَمَّاد، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ شَرِيكِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ اللَّهِ بْنِ مَالِك، يَقُولُ دَخَلَ رَجُلُ عَلَى جَمَلِ فَأَنَاخَهُ فِي الْمَسْجِدِ ثُمَّ أَبِي نَمِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَنسَ بْنَ مَالِك، يَقُولُ دَخَلَ رَجُلُ عَلَى جَمَلِ فَأَنَاخَهُ فِي الْمَسْجِدِ ثُمَّ عَقَلَهُ ثُمَّ قَالَ أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ وَرَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم مُتَّكِئٌ بَيْنَ ظَهْرَانَيْهِمْ فَقُلْنَا لَهُ هَذَا الأَبْيَضُ الْمُتَّكِئُ . فَقَالَ الرَّجُلُ يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ . فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم " قَدْ أَجَبْتُكَ " . فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ يَا مُحَمَّدُ إِنِّي سَائِلُكَ . وَسَاقَ الْحَدِيثَ .

#### বাংলা

৪৮৬. ঈসা ইবনু হাম্মাদ ..... আনাস ইবনু মালিক (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, এক (অমুসলিম) ব্যক্তি উটে আরোহণ করে মসজিদে নববীর নিকট আগমন করে তার দরজায় উটটি বেঁধে জিজ্ঞেস করে যে, "আপনাদের মধ্যে মুহাম্মাদ কে? তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম সাহাবীদের মধ্যেই হেলান দিয়ে বসা ছিলেন। আমরা তাকে বলি, "ইনি, যিনি শুভ্র চেহারা বিশিষ্ট-হেলান দিয়ে বসে আছেন।" তখন আগম্ভক ব্যক্তিটি বলে, "হে আব্দুল মুত্তালিবের সন্তান!" জবাবে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম বলেন, হ্যাঁ, আমি তোমার কথা শুনেছি। তখন সে বলে, "ইয়া মুহাম্মাদ! আমি আপনার নিকট জিজ্ঞেস করতে চাই ... এইরূপে হাদীছের শেষ পর্যন্ত বর্ণিত হয়েছে। (বুখারী, নাসাঈ, ইবনু মাজাহ)।

## **English**

#### Anas b. Malik reported:

A man entered the mosque on camel and made it kneel down, and then tied his leg with rope. He then asked: Who among you is Muhammad? The Messenger of Allah (May peace be upon him) was sitting leaning upon something among them. We said to him: This white (man) who is leaning. The man said: O son of 'Abd al-Muttalib. The Prophet (peace be upon him) said; I already responded to you. The man (again) said: O Muhammad. I am



## asking you. The narrator then narrated the rest of the tradition.

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ ইসলামিক ফাউন্ডেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আনাস ইবনু মালিক (রাঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন